

船舶事務科

香港 中環 統一碼頭道 38 號 海港政府大樓 24 樓

電話號碼:(852)28524510 傳真號碼:(852)25450556



MARINE DEPARTMENT

Shipping Division 24/F., Harbour Building 38 Pier Road, Central, Hong Kong

Tel. No.: (852) 2852 4510 Fax No.: (852) 2545 0556

網站 Web Site: http://www.mardep.gov.hk 電郵地址 E-mail: ss css@mardep.gov.hk

貴署檔案 Your Ref.:

本處檔案 Our Ref.: SD/S 800/9

12 August 2010

To: Ship Owners / Managers

Dear Sir/Madam,

Tokyo MOU - Warning letters for Under-performing Ships

This circular letter draws the attention of the concerned parties that the Tokyo MOU (TMOU) in its 20th Port State Control Committee Meeting in June 2010, has decided to publish a monthly list of under-performing ships on TMOU's public web-site on trial basis starting from August 2010, which would include ships with three or more detentions during previous twelve months.

- 2. The monthly list of under-performing ships would include the following information as recorded in inspection reports: ship IMO number, ship name, ship flag, company name and IMO company number, date and place of detentions.
- 3. TMOU will then send warning letters to the flag states and ISM companies of the ships on the list. The under-performing ship will be subjected to more frequent inspections at each and every port of call within the TMOU region.
- 4. May I reiterate that maintaining a good PSC record for the Hong Kong registered ships is an on-going task for all of us. Therefore, we should work closely and in co-operation to achieve the target.
- 5. If you have any questions, please contact Senior Surveyor / Cargo Ships Safety Section at telephone number (852) 2852 4510, fax number (852) 2545 0556 or e-mail "ss css@mardep.gov.hk".

Yours faithfully,

(S. H. Tse)

Senior Surveyor of Ships Cargo Ships Safety Section for Director of Marine